



# د افغانستان اسلامي امارت

## د ارشاد، حج او اوقافو وزارت

### د مساجدو د ارشاد او انسجام رياست

د جمعې ورځې د خطابت موضوع او

ليکلی تقرير او بيان چې د هيواد دمركز او ولاياتو

ټولو خطيبانو ته په دواړو ملي ژبو (پښتو او دري) کې لېرل کيږي.

۲۴ / شعبان المعظم / ۱۴۴۴ هـ، ق موافق د ۲۶ / حوت / ۱۴۰۱ هـ، ش

## اول د حمل د نور روز په نوم لمانځل د شريعت خلاف عمل دی

إن الحمد لله ، نحمده ونستعينه ونستغفره ، ونعوذ بالله من شرور أنفسنا وسيئات أعمالنا ، من يهده الله فلا مضل له ومن يضلله فلا هادي له ، وأشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له وأشهد أن محمداً عبده ورسوله ، اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ ، اللَّهُمَّ بَارِكْ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ إِبْرَاهِيمَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مَجِيدٌ ، أما بعد ؛

د حمل لومړۍ ورځ د نوروز په نوم لمانځل د پخوانيو فارسيانو رسم او دهنوی اختر دی.

لکه دمسلمانانو د اختر په څير به فارسيانو په دغه وورځ کې خوشحالي کوله او نوی جامې به يې اچولی او يو بل ته به يې ددغې ورځ مبارکي ورکوله؛ او يو بل ته به يې تحفې او ډالۍ ورکولې او نور ډول ډول رسمونه به يې کول.

تاريخ پوهان وايي چې دا ورځ د لومړي ځل لپاره د فارسيانو لومړي پاچا جمشيد لمانځلې وه، ويل کيږي چې هرکله طهومرث پاچا مړ شو د هغه څخه وروسته جمشيد پاچا شو دوی دغه ورځ د اختر وگرځوله او د جمشيد پاچا څخه وروسته دا ورځ د اختر د ورځې په عنوان لمانځله. دهود عليه السلام زمانه کې جمشيد پاچاه شوی ؤ او کله چې جمشيد په تخت کيناست خلکو دغه ورځ په نوروز يعنی د نوی ورځ سره ونوموله او وروسته دا د مجوسيانو لپاره اختر وگرځيد.

ځينې بيا وايي چې نوروز په ورځ الله تعالی نور پيدا کړ او ددې وجی نه جمشيد دا ورځ غوره گڼله.

نوروز مجوسي پاچاهانو ته ډير د قدر او عزت وړ ورځ وه او مجوسيانو پبه ه دې ورځ کې مختلف رسمونه او رواجونه کول او قسماقسم عقيدې يې درلودلې. په دې ورځ کې به مجوسيان سرکونو او عمومي لارو ته راوتل، د سيندونو ساحلونو او د تفریح ځايونو ته به د کوچنيانو سره يوځای دخوښيو د لمانځلو لپاره تلل، بنڅې او سپرې به يوځای د خوښيو د لمانځلو لپاره وتل.

متأسفانه چې ددې ورځ لمانځل يواځې په فارسيانو پورې منحصر پاتې نشوه او داسلام د مبارک دين د راتللو څخه وروسته هم د ځينې مسلمانانو په منځ کې لمانځل کيږي.

کله چې رسول الله صلى الله عليه وسلم مدينې منورې ته هجرت وکړ، په مدينه منوره کې خلکو له پخوا څخه دوه ورځې نوروز او مهرجان خوښۍ او خوشحالی لمانځلو ته ويستلی وي. پيغمبر عليه السلام پوښتنه وکړه: (ما هذان اليومان ؟ قالوا : كنا نلعب فيهما في الجاهلية ، قال رسول الله -صلى الله عليه وسلم- : قد أبدلكم الله خيرا منهما : يومَ الأضحى ، ويومَ الفِطْرِ). أخرجه أبو داود والنسائي.

ترجمه:- دا دوه ورځې (نوروز او مهرجان) د څه شي دي؟ هغوی ورته وویل: مونږ به په جاهلیت کې به دې ورځو کې لوبې کولی. رسول الله صلی الله علیه وسلم وفرمایل: بیشکه دا دواړه ستاسو لپاره الله تعالی په دوه نورو غوره ورځو سره بدلې کړلی چې هغه د لوی اختر ورځ ده او د وړوکي اختر ورځ ده.

د آحادیثو شارحین وایې چې دغه ورځې چې دمدینې منورې خلکو په کې لوبې کولی یوه د نوروز ورځ وه او بله د مهرجان ورځ وه چې په مني کې د میزان په میاشت کې وه. [مرقاة]

همدا راز دا دواړه اخترونه مسلمانانو ته هغه وخت ورنقل شول چې کله مسلمانانو فارس فتح کړ؛ ځینې رسومات او عقیدې په فارسیانو کې پاتې وې؛ همغه و چې مسلمانانو ته د نوروز د ورځې لمانځل ورنقل شول. ددې وچې نه ددې ورځو ذکر په حنفي فقه کې زیات راغلی دی؛ ځکه حنفي علماوو او مجتهدینو ددې نه ویره درلودله چې د مجوسیت عقاید او رسمونه مسلمانانو ته منتقل نشي او که نقل شوي وي باید ځانونه ورڅخه وساتي.

خو کله چې معتضدعباسي خلیفه شو د مجوسیانو هغه رسم یې له منځه یوړ چې خلکو به کول لکه په نوروز کې د اور بلول او په خلکو باندې اوبه اچول. [الاعتقاد القادری]

روافض دا ورځ ددې لپاره لمانځې چې د هغوی په گمان په دې ورځ کې عثمان بن عفان رضي الله عنه شهید کړل شوی دی او خلافت حضرت علی کرم الله وجهه ته نقل شوی دی. [مرقاة المفاتیح]

**د نوروز ورځ لمانځل د لاندې دلائلو په بناء جواز نلري:**

۱- اخترونه او د هغو لمانځل دشریعت برخه ده او په کارده چې په دې کې د اسلامي شریعت لاره غوره شي او یواځې اسلامي اخترونه ولمانځل شي او بس. زمونږ په اسلامي شریعت کې د نوروز په نامه اختر نشته؛ بلکې دا دمجوسیانو اختر دی.

هر امت ځان ته شعائر لري او په دې مورد کې داسلام شعائر وړوکي اختر او لوی اختر دی. الله تعالی فرمایلي دي: { لِكُلِّ أُمَّةٍ جَعَلْنَا مَنَسَكًا هُمْ نَاسِكُوهُ } الحج: (۶۷)

ترجمه:- د هر یو امت لپاره مونږ د بندگۍ یوه لاره مقرر کړې ده چې دوی په هغې عمل کوونکې دي. نبي علیه السلام داسلامي اخترونو په اړه فرمایلي دي: (إِنَّ لِكُلِّ قَوْمٍ عِيدًا ، وَهَذَا عِيدُنَا). متفق علیه ترجمه:- د هر قوم مخصوص اختر وي او دا زمونږ اختر دی.

۲- رسول الله صلی الله علیه وسلم د نوروز او مهرجان ورځو لمانځل غیر مشروع ګرځولي دي.

کله چې دمدینې منورې خلکو دا دوه ورځې لمانځلې هغوی ته یې وفرمایل: (إِنَّ اللَّهَ قَدْ أَبَدَلَكُمْ بِهِمَا خَيْرًا مِنْهُمَا يَوْمَ الْأَضْحَى وَيَوْمَ الْفِطْرِ). سنن أبي داود

علامه مناوي ددې حدیث په شرح کې وایې: په دې حدیث کې دلیل دی چې د نوروز ورځ او مهرجان او داسې نورو ورځو لمانځل ممنوع دي. [فیض القدير]

پیغمبر علیه السلام هغه ورځې منسوخ وګرځولي او د هغو دوه ورځو په عوض کې یې اسلامي اخترونه مشروع کړل، دادې دلیل دی چې د نوروز د ورځې لمانځل منسوخ شو؛ ځکه په بدل کې یې اسلامي اخترونه رامنځ ته شول او دجاهلیت د زمانې اخترونه لغو شول.

د رسول الله صلى الله عليه وسلم د حديث ددی جزء " قدا بدلکم بهما " له ورايه ښکاری چې دلوی او کوچني اخترونو ورځې دهغو دوو ورځو په بدل کې ورکول شوی دی، معلومه خبره ده چې د بدل ورکولو وروسته ، مبدل منه چې هغی پخوانی ورځې دي وروسته پر خپل حال باندې پاته کیدلای نشي. نو دنوروز او مهرجان ورځې حرامې شوي دي او کوچنی او لوی اخترونو ورځې مقرر شوي دي.

۳- د نوروز په لمانځلو کې دکفارو سره تشبه رامنځ ته کیري چې په اسلامي شریعت کې جواز نلري. د کفارو سره په هغو شیانو کې تشبه حرامه ده چې د هغوی خصوصیت وي لکه د کفارو اخترونه، د کرسمس لمانځل او داسې نور رسمونه چې دوی یې لمانځي لکه د عاشقانو ورځ، د پیدایش ورځ، د اپریل فول اوله ورځ چې د ابروی فول کې دروغ وایې د ښځو ورځ دا هم ناروا دي ددوی سره د تشبه له وجی نه. رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمایلي دي: (مَنْ تَشَبَهَ بِقَوْمٍ فَهُوَ مِنْهُمْ). سنن أبي داود

ترجمه:- چا چې د یو قوم سره ځان مشابه کړ، پس هغه د هماغه قوم څخه دی.

د کفارو سره مشابهت ددې وجی نه حرام دی چې په ظاهر کې مشابهت په باطن کې د هغوی سره محبت او مینه پیدا کوي او څوک چې د کافر سره مینه او محبت پیدا کړي د اسلام څخه وزی.

هر هغه عقیده، عمل، عنعنه او رسم چې دکفارو پورې خاص وي او په کې مشابهت راځي حرام دي.

حضرت عمر رضي الله عنه د شام نصاراوو څخه کلک تعهد اخیستی ؤ چې هغه اعمال چې په مسلمانانو پورې مخصوص دي او د مسلمان علامه وي هغه به نصارا نه کوي؛ ترڅو د مسلمان او نصراني ترمنځ تشابه رامنځ ته نشي:- (وَلَا تَتَّشَبَّهُ بِهِمْ فِي شَيْءٍ مِنْ لِبَاسِهِمْ مِنْ قَلَنْسُوءٍ وَلَا عِمَامَةٍ وَلَا تَعْلِينٍ) سنن الکبری

ترجمه:- او ځانونه به د مسلمانانو سره نه مشابه کوو په هیڅ شي کې د مسلمانانو په لباس کې لکه خولی، پتگی او دمسلمانانو په څیر پنی.

په نبوي احادیثو کې او د فقهې په کتابونو کې بې شمیره احکام شته چې د کفارو سره د مشابهت له کبله حرام گرځول شوي دي. خلاصه دا چې د کفارو سره مشابهت په لاندې شیانو کې ناروا دی:

- په هغو عاداتو کې چې پر کفارو پورې خاص وي او انساني ضرورت نه وي.
- د کفارو په عباداتو کې.
- په رسمونو او رواجونو کې .
- په کالو او لباس کې چې د کفارو تقلید په کې مطلوب وي.
- دځان او بدن په جوړولو او عیارولو کې.
- داخترونو او ورځو په لمانځلو کې.

۴- د نوروز ورځ لمانځلو څخه صحابه کرامو او تابعینو منع کړی ده.

عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّهُ قَالَ : مَنْ مَرَّ بِبِلَادِ الْأَعَاجِمِ فَصَنَعَ نَيْرُوزَهُمْ وَمَهْرَجَانَهُمْ وَتَشَبَّهَ بِهِمْ حَتَّى يَمُوتَ وَهُوَ كَذَلِكَ ، حُشِرَ مَعَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ). سنن الكبرى للبيهقي

ترجمه: د عبدالله بن عمر رضي الله عنه څخه روایت دی هغه فرمایي: څوک چې د عجمو په ښارونو تیريږي او د هغوی نوروز او مهرجان ولمانځل او دهغوی سره یې مشابهت وکړ تر دې چې مړ شو او په همدغه حال و او توبه یې نه وه ویستلی، د هغوی سره به یې حشر وشي د قیامت په ورځ.

حضرت عمر رضي الله عنه فرمایي: (اجتنبوا أعداء الله في عيدهم) سنن الكبرى ترجمه:- ځانونه وساتئ د الله تعالی د دښمنانو د اخترونو څخه.

په یو بل روایت کې راځي چې عمر رضي الله عنه فرمایي دي: (لا تدخلوا على المشركين في كنائسهم يوم عيدهم فإن السخطة تنزل عليهم) [رواه عبد الرزاق في المصنف ، و البيهقي في السنن الكبرى]

ترجمه:- مه داخلېږئ په مشرکانو باندې د هغوی په کلیسا کې د هغوی د اختر په ورځو کې؛ ځکه پر هغوی غضب نازلېږي. یعنی ددوی په اخترونو کې برخه مه اخلئ.

( عن ايوب بن دينار عن ابيه ان عليا كان لا يقبل هدية النيروز) التاريخ الكبير للبخارى

ترجمه:- علي رضي الله عنه به د نوروز هديه نه قبلوله.

حضرت عمر بن عبدالعزيز رضي الله عنه د کوفي امير عبدالحميد بن عبدالرحمن ته په هغه لوی خط وليکل: (ولا هدية النيروز والمهرجان). مصنف ابن أبي شيبة

ترجمه:- او نه به اخلئ تحفه د نوروز او نه تحفه د مهرجان.

حضرت طلحة بن مصرف رحمه الله چې جليل القدر تابعي دی هغه فرمایي: «إِنِّي لَأَكْرَهُ الْخُرُوجَ يَوْمَ النَّيْرُوزِ، إِنِّي لَأَرَاهَا شُعْبَةً مِنَ الْمَجُوسِيَّةِ» حلية الأولياء وطبقات الأصفياء

ترجمه:- د نوروز په ورځ وتل زه بد گڼم، زه بولم نوروز لره چې دا يوه شعبه د مجوسيت ده.

۵- په دار اسلام کې د کفري او شرکي اخترونو داظهار څخه منع راغلی ده.

کله چې حضرت عمر رضي الله عنه د شام نصاراوو سره صلحه کوله په هغوی یې دا شرط ایښی و چې په دار اسلام کې به کفري اخترونه او مناسبتونه نه ښکاره کوي او هغه به په ښکاره نه لمانځي.

نصاراوو په هغه تعهد نامه کې داسې ليکلي و چې: (وَأَنْ لَا نُخْرِجَ سَعَانِيًا وَلَا بَاعُوثًا) السنن الكبرى

سعانيين اخترونو ته ويل کيږي او باعوث هغه ورځې او مناسبتونه دي چې دوی په کې راټولېږي.

يعني نه به وځو په اخترونه کې او نه به وځو په هغه ورځو کې چې مونږ په کې راټولېږو. [تحریم مشاركة الكفار للدسوقي]

۶- د نوروز لمانځل د فقهای کرامو ناروا گڼله:

قَالَ أَبُو حَفْصٍ الْكَبِيرُ رَحِمَهُ اللَّهُ : لَوْ أَنَّ رَجُلًا عَبَدَ اللَّهَ خَمْسِينَ سَنَةً ثُمَّ أَهْدَى لِمُشْرِكٍ يَوْمَ النَّيْرُوزِ بِيَضَةً يُرِيدُ تَعْظِيمَ الْيَوْمِ فَقَدْ كَفَرَ وَحَبِطَ عَمَلُهُ). [رد المحتار]

ترجمه:- ابو حفص کبير حنفی چې دامام محمد بن حسن شيبانی شاگرد او لوی مجتهد دی فرمايي: که چيرې يو بنده پنخوس کاله د الله تعالی عبادت وکړي او بيا يې د نوروز په ورځ مشرک ته يوه هگۍ په تحفه کې ورکړه چې د نوروز درناوی يې غرض وي ټول عبادت به يې باطل شي.

- قَالَ قَاضِي حَانَ : (رَجُلٌ اشْتَرَى يَوْمَ النَّيْرُوزِ شَيْئًا لَمْ يَشْتَرِهِ فِي غَيْرِ ذَلِكَ الْيَوْمِ : إِنْ أَرَادَ بِهِ تَعْظِيمَ ذَلِكَ الْيَوْمِ كَمَا يُعْظَمُهُ الْكُفْرَةُ يَكُونُ كُفْرًا ، وَإِنْ فَعَلَ ذَلِكَ لِأَجْلِ السَّرَفِ وَالْتِنَعِمْ لَا لِتَعْظِيمِ الْيَوْمِ لَا يَكُونُ كُفْرًا ، وَإِنْ أَهْدَى يَوْمَ النَّيْرُوزِ إِلَى إِنْسَانٍ شَيْئًا وَلَمْ يَرِدْ بِهِ تَعْظِيمَ الْيَوْمِ ، إِنَّمَا فَعَلَ ذَلِكَ عَلَى عَادَةِ النَّاسِ لَا يَكُونُ كُفْرًا ، وَيَنْبَغِي أَنْ لَا يَفْعَلَ فِي هَذَا الْيَوْمِ مَا لَا يَفْعَلُهُ قَبْلَ ذَلِكَ الْيَوْمِ وَلَا بَعْدَهُ ، وَأَنْ يَحْتَرِزَ عَنِ التَّشْبُهِ بِالْكَفْرَةِ . [ الخانية بهامش الهندية ]

قاضی خان چې مشهور حنفي فقيه دی هغه فرمايي: که چيرې يو سړي د نوروز په ورځ داسې څه واخيستل چې په نورو ورځو کې يې نه اخيستل که چيرې قصد يې دنوروز درناوی و لکه څرنگه چې کفار يې درناوی کوي، په دې کار سره کافر کيږي او که چيرې دا يې د مسرف او نعمت څخه خوند اخيستلو په نيت را ونيولو او د نوروز تعظيم يې په نيت کې نه و، بيا دا کفر نه دی.

همدا راز که چيرې د نوروز په ورځ يې کوم چاته تحفه ورکړله او د نوروز ورځ تعظيم يې نيت کې نه و؛ بلکې د خلکو دعادت په بناء يې داسې کار وکړ دا هم کفر نه دی او لازم دي چې د نوروز په ورځ کې داسې کار ونه کړي چې ددغې ورځو څخه يې مخکې او يا وروسته يې نه کوي او په کار ده چې د کفارو سره د مشابهت څخه ځان وژغوري.

امام نسفي رحمه الله په کنزالدقائق کې ليکي: ( والاعطاء باسمِ النَّيْرُوزِ وَالْمِهْرَجَانِ لَا يَجُوزُ ) أَي الْهَدَايَا بِاسْمِ هَذَيْنِ الْيَوْمَيْنِ حَرَامٌ بَلْ كُفْرٌ . [البحر الرائق ، تبیین الحقائق]

ترجمه:- د ډاليو ورکول د نوروز په ورځ او د مهرجان په ورځ جواز نه لري يعنی په دې ورځو کې تحفې ورکول حرام دي؛ بلکې کفر دی.

په فتاوی الهنديه کې راځي: (وَبَخْرُوجِهِ إِلَى نَيْرُوزِ الْمَجُوسِ لِمُؤَافَقَتِهِ مَعَهُمْ فِيمَا يَفْعَلُونَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ وَبِشِرَائِهِ يَوْمَ النَّيْرُوزِ شَيْئًا لَمْ يَكُنْ يَشْتَرِيهِ قَبْلَ ذَلِكَ تَعْظِيمًا لِلنَّيْرُوزِ لَا لِلْأَكْلِ وَالشُّرْبِ وَبِإِهْدَائِهِ ذَلِكَ الْيَوْمِ لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ بِيَضَّةٍ تَعْظِيمًا لِذَلِكَ). [ الهندية ]

ترجمه:- او کافر کيږي په وتلو دده سره مجوسي نوروز ته ، د وجې د موافقې دده له هغوی سره په هغه څه کې چې هغوی يې کوي په دغه ورځ کې او په اخيستلو دده په ورځ د نوروز داسې شی لره چې نه يی اخيستنه مخکې له دغې ورځې څخه او ويره د کفر ده په تحفه ورکولو سره په دغه ورځ د نوروز کې مشرکانو ته ولو که يوه هگۍ هم وي ددغې ورځې د تعظيم په نيت سره.

۷- دنوروز په لمانځلو کې دکفارو دنفسي غوښتنو متابعت دی ، په داسې حال کې چې مسلمان دهغوی دنفسي غوښتنو متابعت څخه صراحتاً منع شوي دي. الله تعالی فرمايلي دي: (وَلَنْ اتَّبَعَ أَهْوَاءَهُمْ مِمَّنْ بَعْدَ مَا جَاءَكَ مِنَ الْعِلْمِ إِنَّكَ إِذَا لَمِنَ الظَّالِمِينَ). البقرة: ۱۴۵

ترجمه:- که چيرې ته د هغوی د خواهشاتو تابع شوی (نو) يقينا يقينا ته به په دغه وخت کې له ظالمانو ځينې يی.

په يو بل آيت کې الله تعالی فرمايلي دي: (وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَهُمْ عَمَّا جَاءَكَ مِنَ الْحَقِّ لِكُلِّ جَعَلْنَا مِنْكُمْ شِرْعَةً وَمِنْهَاجًا). المائدة: ۴۸

ترجمه:- او ته له دوی د خواهشاتو پيروي مه کوه چې هغه حق پريردې چې تاته راغلی دی، مونږ په تاسو کې د هريو لپاره يو دستور او لاره مقرر کړی ده.

( يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ اتَّقِ اللَّهَ وَلَا تُطِعِ الْكَافِرِينَ وَالْمُنَافِقِينَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا \* وَأَتَّبِعْ مَا يُوحَىٰ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا ) الأحزاب: ۱ - ۲

ترجمه:- ای نبی! ته له الله نه وویریږه او د کافرانو او منافقانو خبره مه منه، بېشکه چې الله له ازله ښه عالم ښه حکمت والا دی. او ته د هغه (حکم) پیروي کوه چې تاته دخپل رب له جانبه وحی کولی شي؛ بېشکه الله په هغو کارونو چې تاسو یې کوی ښه خبردار دی.

۸- دنوروز په ورځ ځان دکفارو په شان جوړل، مسلمان صراحتا ددې څخه منع شوی دی؛ چې ځان دکفارو په شان جوړکړي.  
( اَلَمْ يَأْنِ لِلَّذِينَ آمَنُوا أَنْ تَخْشَعَ قُلُوبُهُمْ لِذِكْرِ اللَّهِ وَمَا نَزَلَ مِنَ الْحَقِّ وَلَا يَكُونُوا كَالَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ مِنْ قَبْلُ فَطَالَ عَلَيْهِمُ الْأَمَدُ فَقَسَتْ قُلُوبُهُمْ وَكَثِيرٌ مِنْهُمْ فَاسِقُونَ). الحديد: ۱۶

ترجمه:- آیا هغو کسانو ته چې ایمان یې راوړی دی (دغه) وخت نه دی راغلی چې ددوی زړونه نرم (او په ویره) شي د الله ذکر ته او هغه حق ته چې نازل شوی دی او د هغو کسانو په شان نشي چې ددینه مخکې ورته کتاب ورکړل شوی و نو په دوی باندې زمانه اوږده شوه پس ددوی زړونه سخت شول او په دوی کې ډیر فاسقان دي.

۹- دنوروز په لمانځلو کې دکفارو لوری ته شوق اومیلان دی او الله پاک مسلمانان ددې څخه په ښکاره منع کړی دي ، فرق نلري که میلان دوی ته په دوستۍ باندې وي او که داسلام په هکله ددوی دخبرو په منلو باندې وي او که ددوی په کارونو باندې په خوشحاله کیدلو باندې وي.

(وَلَا تَرْكَبُوا إِلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا فَتَمَسَّكُمُ النَّارُ وَمَا لَكُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ أَوْلِيَاءَ ثُمَّ لَا تُنصَرُونَ). هود: ۱۱۳

ترجمه:- او تاسو د هغو کسانو په طرف مه مائله کیږئ چې ظلم یې کړی دی (گنې) نو (ددوزخ) اور به تاسو ته در ورسیري په داسې حال کې چې تاسو له پاره به د الله نه غیر هیڅ کارسازي (دوستان) نه وي بیا به د تاسو سره مدد نه کولی شي.

**مسلمان ته په کار دي چې په لاندې لارښوونو عمل وکړي:**

۱- مسلمان ته ښایې چې نوروز ونه لمانځي او که څوک یې لمانځي په کې برخه وانه اخلي.

۲- د کفارو او دوکه شوو مسلمانانو سره ددې ورځې په لمانځلو کې مرسته او همکاري ونه کړي؛ لکه ددې ورځې په بوردونو لیکلو او شعارونو په لیکلو او نصبولو کې مرسته؛ ځکه دا د کفارو او مجوسیانو رسم دی؛ ځکه په دې کارونو کې مرسته کول داسې ده لکه څوک چې یې خپله لمانځي.

۳- کوم مسلمانان چې په ناپوهۍ سره د نوروز ورځ لمانځي، هغوی ته باید نصیحت وکړي.

۴- په دې ورځ کې یو بل ته د ډالۍ ورکولو څخه ځان وژغوري او د هغه خوراګونو د خوراګ د خوړلو څخه ځان وساتي چې په دې مناسبت پاڅه شوي وي ترڅو چې د غیر شرعي مناسبت په لمانځلو کې شریک نه شي.

۵- د هغه رسمونو او رواجونو څخه ځان وساتي چې په دې ورځ کې یې خلک کوي لکه مبارکي ویل، نوی جامې جوړول او اغوستل، خواړه خوراګونه پنبول او ویشل؛ ترڅو ددې ورځ په لمانځلو کې هیڅ برخه وانه اخلي او دا ورځ کم رنگه او لکه د نورو ورځو په څیر عادي تیره شي.

۶- مسلمان ته ښایې چې ددې ورځې د لمانځلو حقیقت نورو هغو مسلمانانو ته بیان کړي چې ور څخه ناخبره وي.

## گرانو هیوادوالو او عزتمنو مسلمانانو!

رمضان المبارک میاشت را نږدې شوی ده، هغه میاشت چې نفلي عبادت په کې په فرضو قبلېږي، گناهونه په کې رژیږي، د روژې میاشت د صابرينو میاشت، د توبې میاشت، د تهجدو میاشت، د سخا او صدقې میاشت ده، هغه میاشت چې رسول الله صلی الله علیه وسلم به د هغې ځانگړې اهتمام کولو او په اړه به یې خلکو ته زیږی ورکولو او صحابه کرامو به د روژې په اړه یو بل ته زیږی ورکولو او راتلو ته به یې زیات خوشحاله و او دا دعاء به یې کوله چې: (اللَّهُمَّ بَارِكْ لَنَا فِي رَجَبٍ وَشَعْبَانَ وَبَلَّغْنَا رَمَضَانَ). مسند البزار

ترجمه:- ای الله! برکت واچوه زمونږ لپاره په رجب او شعبان کې او ورسوه مونږ رمضان ته.

رسول الله صلی الله علیه وسلم به د رمضان له راتلو مخکې صحابه کرامو د رمضان المبارک په اړه سپارښتنه کوله او داسې به یې ورته ویل: (أتاكم شهر رمضان شهر مبارك فرض الله عليكم صيامه تفتح فيه أبواب السماء وتغلق فيه أبواب الجحيم وتغل فيه مردة الشياطين وفيه ليلة هي خير من ألف شهر من حرم خيرها فقد حرم). [أحمد، والنسائي]

ترجمه:- تاسو ته د رمضان المبارک میاشت راغله، دا یوه مبارکه میاشت ده، الله تعالی فرض کړی ده ددې روژه، په دې میاشت کې د آسمان دروازې خلاصېږي او د جهنم دروازې بندېږي او تېل کېږي په دې میاشت کې سرکشه شیطانان، په دې میاشت کې یوه شپه ده چې د زرو میاشتو څخه غوره ده څوک چې ددې له خیر څخه محروم شو، هغه محروم شو.

مونږ ته په کار دي چې ددغه مبارکې میاشت لپاره پوره امدادګي ولرو او لاندې لارښوونې په نظر کې ونیسو:

**اول:-** هر مسلمان باید د رمضان مبارک تر رارسیدلو مخکې په اخلاص توبه وباسي او په خپلو هغو تقصیراتو کې چې دالله جل جلاله په بندګۍ کې ور څخه صادر شوي وي فکر او تدبیر وکړي او ورباندې پښیمانه شي او له الله جل جلاله څخه مغفرت وغواړي، کلک عزم او قصد وکړي چې په آینده کې به دغه تقصیرات نه تکراروي.

**دوهم:-** هر مسلمان باید د رمضان مبارک تر راتلو مخکې په خپل عادت کې تغیر راولي او خپل ځان په تلاوت، ذکر، استغفار اوداسې نورو تعبدی کارونو باندې عادت کړي؛ ترڅو دغه کارونو ته په رمضان المبارک کې دوام ورکړي.

**دریم:-** ددې لپاره چې د رمضان المبارک څخه ښه لاسته راوړنه ولرو د رمضان المبارک د رارسیدو څخه دمخه د خپل ځان لپاره یو تقسیم اوقات ترتیب کړو چې د قرآن کریم تلاوت، قیام اللیل، ذکر او اذکارو ته په کې پوره وخت ورکړل شوی وي.

**څلورم:-** هر مسلمان باید د رمضان دمبارکې میاشتې راتللو ته شوق، مینه، خوشحالي او تنده ښکاره کړي لکه ډیر سخت تږی او یا سخت وړۍ چې خوراک او څښاک تږی وي.

**پنځم:-** هر مسلمان نړاو ښځه د رمضان تر رارسیدو له مخه الله پاک ته سوالونه او دعاګانې د زړه په حضور او په ډیره عاجزی سره وکړي؛ ترڅو الله جل جلاله یې د رمضان د مبارکې میاشتې له برکاتو او فیوضاتو څخه محروم نکړي او د طاعت او عبادت توفیق ورکړي او په دغه میاشت کې یې الله جل جلاله له تقصیراتو او غیرشرعی حرکتاتو څخه وساتي او د صحیح او کاملې روژې نیولو توان ورکړي.

ددې لپاره چې د روژو د مسائلو او احکامو څخه په بشپړه توګه خبر شو؛ مونږ به ان شاء الله په راتلونکو تقریرونو او بیانونو کې تاسو ته د روژو په برخه کې تفصیلي او مدلل معلومات وړاندې کړو.